



Publikacja Suplementu do Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej
2, rue Mercier, L-2985 Luksemburg Faks (352) 29 29-42670
E-mail: ojs@publications.europa.eu Informacje i formularze on-line: <http://simap.europa.eu>

**OGŁOSZENIE DODATKOWYCH INFORMACJI, INFORMACJE O NIEKOMPLETNEJ
PROCEDURZE LUB SPROSTOWANIE**

Uwaga: Jeżeli sprostowanie lub dodanie informacji prowadzi do znaczącej zmiany warunków określonych w pierwotnym ogłoszeniu o zamówieniu, konieczne może okazać się przedłużenie początkowo przewidzianych terminów ze względu na zachowanie zasady równego traktowania oraz warunków konkurencyjności zamówienia.

SEKCJA I: INSTYTUCJA ZAMAWIAJĄCA

I.1) NAZWA, ADRESY I PUNKTY KONTAKTOWE

Oficjalna nazwa: Gmina Miasto Brzeg-Burmistrz Miasta Brzegu
Adres pocztowy: ul. Robotnicza 12
Miejscowość: Brzeg **Kod pocztowy:** 49-300
Kraj: Polska
Punkt kontaktowy: Urząd Miasta w Brzegu ul. Robotnicza 12,49-300 Brzeg **Tel.:** 00774047055
Osoba do kontaktów: Aleksandra Goriaczko
E-mail: bzp@brzeg.pl **Faks:** 00774169952

Adresy internetowe (jeżeli dotyczy)

Ogólny adres instytucji zamawiającej (*URL*): www.bip.brzeg.pl

Adres profilu nabywcy (*URL*):

I.2) RODZAJ ZAMAWIAJĄCEGO

Instytucja zamawiająca (w przypadku zamówienia objętego przepisami dyrektywy 2004/18/WE)

Podmiot zamawiający (w przypadku zamówienia objętego przepisami dyrektywy 2004/17/WE – Zamówienia sektorowe)

SEKCJA II: PRZEDMIOT ZAMÓWIENIA

II.1) OPIS

II.1.1) Nazwa nadana zamówieniu przez instytucję zamawiającą (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

Regionalne Centrum Sportowo-Rekreacyjne w Brzegu - przebudowa boisk z zapleczem

II.1.2) Krótki opis (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

Przedmiotem przetargu nieograniczonego jest przebudowa boisk sportowych wraz z obiektami kubaturowymi zaplecza na Stadionie Miejskim w Brzegu przy ulicy Sportowej 1, działka 8/2 arkusz mapy 2 obręb 1103 Południe.

Zgodnie z opracowaną dokumentacją projektową na terenie stadionu przewiduje się:

- boisko piłkarskie o nawierzchni trawiastej
- boisko treningowe o nawierzchni z trawy sztucznej
- boisko treningowe o nawierzchni trawiastej
- dwie zadane trybuny na 1000 osób każda z zapleczem sanitarnym
- pawilon zaplecza sportowego (klubowy)
- pawilon zaplecza sportowego boisk treningowych
- budynek socjalny (adaptacja istniejącego budynku przy bramie wjazdowej)
- parking dla widzów
- ogrodzenie terenu i ogrodzenia wewnętrzne
- drogi wewnętrzne i dojścia piesze.

II.1.3) Wspólny Słownik Zamówień (CPV) (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

	Słownik główny	Słownik uzupełniający (jeżeli dotyczy)
Główny przedmiot	45212000	
Dodatkowe przedmioty	45212200	
	45231000	
	45316110	
	45342000	
	45110000	
	45112711	
	45112720	

SEKCJA IV: PROCEDURA

IV.1) RODZAJ PROCEDURY

IV.1.1) Rodzaj procedury (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

- Otwarta
- Ograniczona
- Ograniczona przyspieszona
- Negocjacyjna
- Negocjacyjna przyspieszona
- Dialog konkurencyjny

IV.2) INFORMACJE ADMINISTRACYJNE

IV.2.1) Numer referencyjny nadany sprawie przez instytucję zamawiającą /podmiot zamawiający (podano w pierwotnym ogłoszeniu, o ile dotyczy)

OR.IV.341-1-25/09

IV.2.2) Dane referencyjne ogłoszenia w przypadku ogłoszeń przesłanych drogą elektroniczną (jeżeli są znane):

Pierwotne ogłoszenie przesłane przez: SIMAP
OJS eSender

Login: SIMAP2_urzad2

Dane referencyjne ogłoszenia: 2009-070683 (rok i numer dokumentu)

IV.2.3) Ogłoszenie, którego dotyczy niniejsza publikacja (jeżeli dotyczy)

2009/S 118-170759 z dnia 24/06/2009

IV.2.4) Data wysłania niniejszego ogłoszenia: 22/06/2009

SEKCJA VI: INFORMACJE UZUPEŁNIAJĄCE**VI.1) OGŁOSZENIE DOTYCZY***(o ile ma zastosowanie; zaznaczyć tyle punktów, ile jest to konieczne)*Procedury niepełnej Sprostowania Informacji dodatkowych **VI.2) INFORMACJE NA TEMAT NIEPEŁNEJ PROCEDURY UDZIELENIA ZAMÓWIENIA***(o ile ma zastosowanie; zaznaczyć tyle punktów, ile jest to konieczne)*Postępowanie o udzielenie zamówienia została przerwane. Postępowanie o udzielenie zamówienia uznano za nieskuteczne. Zamówienia nie udzielono. Zamówienie może być przedmiotem ponownej publikacji. **VI.3) INFORMACJE DO POPRAWIENIA LUB DODANIA***(o ile dotyczy; należy określić miejsce, w którym tekst lub daty mają być zmienione lub dodane, proszę zawsze podawać odpowiedni numer sekcji i akapitu pierwotnego ogłoszenia)***VI.3.1 Zmiana oryginalnej informacji lub publikacja w witrynie TED niezgodna z oryginalnymi informacjami.**

- Zmiana oryginalnej informacji podanej przez instytucję zamawiającą**
- Publikacja w witrynie TED niezgodna z oryginalną informacją, przekazaną przez instytucję zamawiającą**
- W obu przypadkach**

VI.3.2 Ogłoszenie lub odpowiednia dokumentacja przetargowa

- W ogłoszeniu pierwotnym**
- W odpowiedniej dokumentacji przetargowej**
"więcej informacji w odpowiedniej dokumentacji przetargowej"
- W obu przypadkach**
"więcej informacji w odpowiedniej dokumentacji przetargowej"

VI.3.3) Tekst, który należy poprawić w pierwotnym ogłoszeniu (jeżeli dotyczy)

Miejsce, w którym znajduje się zmieniany tekst:	Zamiast:	Powinno być:

VI.3.4) Daty, które należy poprawić w pierwotnym ogłoszeniu (jeżeli dotyczy)**Miejsce, w którym znajdują się zmieniane daty:****Zamiast:****Powinno być:**

	(dd/mm/rrrr)	(gg:mm)	(dd/mm/rrrr)	(gg:mm)
IV.3.4	10/08/2009	10:30	20/08/2009	10:30

Regionalne Centrum Sportowo-Rekreacyjne w Brzegu - przebudowa boisk z zapleczem

	(dd/mm/rrrr)	(gg:mm)	(dd/mm/rrrr)	(gg:mm)
IV.3.8	10/08/2009	11:00	20/08/2009	11:30

VI.3.5) Adresy i punkty kontaktowe, które należy poprawić (jeżeli dotyczy)

VI.3.6) Tekst, który należy dodać do pierwotnego ogłoszenia (jeżeli dotyczy)

Miejsce, w którym należy dodać tekst	Tekst do dodania

VI.4) INNE DODATKOWE INFORMACJE (jeżeli dotyczy)

dodane w pkt II. 1.5 ogłoszenia

Dokumenty niezbędne dla nawierzchni z trawy syntetycznej:

- ważna pełna wersja aprobat technicznych ITB lub rekomendacji technicznych IT lub inne równoważne dokumenty wydane przez instytucje upoważnione do badań laboratoryjnych potwierdzające wymagane parametry
- karta techniczna oferowanej nawierzchni wystawiona w oryginale przez producenta lub kopia potwierdzona przez niego za zgodność z oryginałem
- atest higieniczny na oferowaną nawierzchnię
- autoryzacja producenta oferowanej nawierzchni z potwierdzeniem dostarczenia przez producenta materiałów do wykonania przedmiotowego zadania
- potwierdzenie gwarancji przez producenta oferowanej nawierzchni na przedmiotowe zadanie
- certyfikat FIFA dla obiektów z proponowaną w ofercie nawierzchnią celem udokumentowania pożądanej jakości nawierzchni w warunkach rzeczywistych
- parametry podbudowy dynamicznej załączone poniżej. Obecnie preferowana podbudowa dynamiczna to warstwa prefabrykowanej maty z pianki polietylenowej gr. min. 8mm o strukturze komórek zamkniętych z drenażowymi otworami perforacyjnymi.

Wymagania minimalne parametry dotyczące nawierzchni z trawy syntetycznej

Nawierzchnię boiska stanowi trawa syntetyczna o następujących parametrach:

- wysokość całkowita nawierzchni: min. 37mm - max 42mm,
- gęstość: ilość splotów/m² min. 17 500, ilość włókien/m² min. 560 000,
- kolor nawierzchni: zielony,
- linie: wklejone w nawierzchnię - białe lub żółte.
- ciężar całkowity: min. 3 400 gr/m²,
- rodzaj włókna: polietylenowo - poliamidowe lub poliamidowe, 100% włókien monofilowych, włókna proste i skręcone lub skręcone, Dtex: min. 11 800,
- osnowa: wzmocniona włókniną szklaną min. 140gr/m² lub tkaniną poliestrową o gramaturze min. 260gr/m², pokrycie lateksem min 1000gr/m²
- wypełnienie: nie wymagane

Wymagania dotyczące warstwa dynamicznej np. CONIPUR ET

Elastyczna podbudowa dynamiczna tego typu stosowana jest pod systemy nawierzchni sportowych poliuretanowych i traw syntetycznych jako substytut betonu i asfaltu. Wymaga podbudowy przepuszczalnej z kruszywa. Układana jest mechanicznie, bezspoinowo, przy pomocy układarki mas poliuretanowych. Dokładność wykonania warstwy dynamicznej tego typu zbliżona jest do układania asfaltu; obie warstwy muszą być ułożone maksymalnie równo, aby uniknąć kosztów związanych z równaniem nierówności.

Poz. Określenie parametru, jednostka Wartość wymagania

1 Grubość całkowita 35mm

3 Skład:

- granulát gumowy
- kruszywo kwarcowe
- suszone ogniwo połączone lepiszczem poliuretanowym 1-5mm 3-5mm

6 Masa powierzchniowa nawierzchni

- granulát gumowy
- kruszywo kwarcowe
- lepiszcze

11,50 kg/ m²

29 kg/m²

2,3 kg/m²

3. Dokumenty niezbędne dla nawierzchni poliuretanowej lekkoatletycznej:

- ważna pełna wersja aprobat technicznych ITB lub rekomendacji technicznych IT lub inne równoważne dokumenty wydane przez instytucje upoważnione do badań laboratoryjnych potwierdzające wymagane parametry
- karta techniczna oferowanej nawierzchni wystawiona w oryginale przez producenta lub kopia potwierdzona przez niego za zgodność z oryginałem
- atest higieniczny na oferowaną nawierzchnię
- autoryzacja producenta oferowanej nawierzchni z potwierdzeniem dostarczenia przez producenta materiałów do wykonania przedmiotowego zadania
- potwierdzenie gwarancji przez producenta oferowanej nawierzchni na przedmiotowe zadanie
- certyfikat IAAF dla obiektów z proponowaną w ofercie nawierzchnią celem udokumentowania pożądanej jakości nawierzchni w warunkach rzeczywistych

Wymagania dotyczące nawierzchni poliuretanowej np. Conipur M

Jako warstwę wykończeniową przyjmuje się bezspoinową, nie prefabrykowaną nawierzchnię poliuretanową dwuwarstwową, odporną na obuwie z kolcami o następujących minimalnych parametrach:

Poz. Określenie parametru, jednostka Wartość wymagania

1 Grubość całkowita 14mm

7 Twardość według metody Shore'a (Sh.A) ≥ 40

8 Przyczepność do podkładu: (MPa $\geq 0,8$

9 Współczynnik tarcia kinetycznego powierzchni:

- w stanie suchym

- w stanie mokrym

$\geq 0,30 \geq 0,30$

10 Odporność na uderzenie:

- powierzchnia odcisku kulki, (mm²) - stan powierzchni po badaniu

≥ 450

bez zmian

11 Odporność na działanie zmiennych cykli hydrotechnicznych oceniona: - przyrostem masy, (%) - zmianą wyglądu zewnętrznego

$\leq 0,30$

bez zmian

12 Wygląd zewnętrzny nawierzchni Nawierzchnia o jednolitej barwie z równomiernie rozłożoną i trwale zespoloną posypką z granulatu EPDM lub równoważne

13 Mrozoodporność oceniona:

- przyrostem masy, (%) - zmianą wyglądu zewnętrznego

$\leq 0,30$ bez zmian

14 Odporność na starzenie w warunkach sztucznych, oceniona zmianą barwy po naświetleniu, (nr skali szarej)

≥ 4

Własności użytkowe nawierzchni:

- bezspoinowość

- antypoślizgowość

- elastyczność

- odporność na starzenie i promieniowanie UV

- minimalne koszty eksploatacji

- estetyczny wygląd

- do użytkowania w obuwie z kolcami

Nawierzchnia jw. wymaga podbudowy sztywnej, odpowiednio wyprofilowanej spadkami podłużnymi i poprzecznymi, odchyłki mierzone łąką dł. 2m nie powinny być większe niż 8mm. Podłoże powinno być wolne od zanieczyszczeń organicznych, kurzu, błota, piasku itp. Nie może być zaolejona (plamy należy usunąć). Podbudowa betonowa powinna być wolna od mleczka cementowego, szorstka, nie posiadać odspojonych odłamków. Natomiast podbudowa asfaltobetonowa powinna być uwalowana w taki sposób, aby nie występowało wykruszanie się warstwy górnej. Alternatywnym podłożem jest też podbudowa elastyczna

Regionalne Centrum Sportowo-Rekreacyjne w Brzegu - przebudowa boisk z zapleczem

np. CONIPUR ET, która jest mieszaniną granulatu gumowego, kruszywa kwarcowego oraz lepiszcza poliuretanowego o grubości 35mm.

VI.5) DATA WYŚLANIA NINIEJSZEGO OGŁOSZENIA:

28/07/2009 (dd/mm/rrrr)